

ANALOG DEVICES



MADE IN
ITALY

EN

DIRECTION FOR USE
ANALOG DEVICES

IT

MANUALE D'USO
STRUMENTI ANALOGICI

FR

MANUEL D'INSTRUCTIONS
APPAREILS ANALOGIQUES

DE

BEDIENUNGSANLEITUNG
ANALOGE GERÄTE

ES

MANUAL DE ISTRUCCIONES
INSTRUMENTOS ANALÓGICOS

PT

MANUAL DO USÁRIO
INSTRUMENTOS ANALÓGICOS

ZH

用户手册
模拟装备

JA

ユーザーマニュアル
アナログ楽器ユーザー

ID

PANDUAN PENGGUNA
INSTRUMEN ANALOG

HI

उपयोगकर्ता पुस्तिका
एनालॉग उपकरण

RU

РУКОВОДСТВО
АНАЛОГОВЫЕ ПРИБОРЫ

TR

KULLANIM KILAVUZU
ANALOG ENSTRÜMANLAR

AR

كتيب التعليمات
الأدوات التناظرية

TH

คำแนะนํารวิธีการใช้
เครื่องมืออนาล็อก

EN *The EU declaration of conformity of this PPE is available on the www.cressi.com website*

IT *La dichiarazione di conformità del presente DPI è consultabile all'interno del sito www.cressi.com*

FR *La déclaration UE de conformité de cet EPI est disponible sur le site internet www.cressi.com*

DE *Die EU-Konformitätserklärung dieser PSA ist auf der Website www.cressi.com verfügbar*

ES *La declaración de conformidad de la UE de este PPE está disponible en el sitio web www.cressi.com*

PT *A declaração UE de conformidade deste EPI pode ser consultada no site www.cressi.com*

ZH *该个人防护设备的欧盟合格声明可在 www.cressi.com 网站上查阅。*

JA *このPPEのEU適合宣言は、www.cressi.com ウェブサイトで入手できます。*

ID *Deklarasi kesesuaian APD ini tersedia di situs web www.cressi.com*

HI *इस पीपीई की अनुमति की घोषणा संघ की वेबसाइट www.cressi.com वेबसाइट पर उपलब्ध है*

RU *Декларация соответствия ЕС данного СИЗ доступна на веб-сайте www.cressi.com.*

TR *Bu KKD'nin AB uygunluk beyanı www.cressi.com web sitesinde mevcuttur*

AR *إعلان الاتحاد الأوروبي لمطابقة معدات الوقاية الشخصية متاح على الموقع الإلكتروني www.cressi.com*

TH *ประกาศ เกี่ยวกับความสอดคล้องของอุปกรณ์ป้องกันส่วนตัว (PPE) นี้มีอยู่บนเว็บไซต์ www.cressi.com*

Cressi Italy

Headquarters
Cressi Sub S.P.A.
Via G. Adamoli, 501
16165 Genova - Italy
Tel. +39 010 830 791
Fax +39 010 830 7920

www.cressi.com
info@cressi.com

AVISO: Este manual não substitui um curso de formação de mergulho! Todos os dispositivos Cressi-sub devem ser utilizados por mergulhadores que tenham frequentado cursos regulares leccionados por formadores certificados. A utilização de equipamento de mergulho sem uma licença ou a formação técnica necessária pode ser perigosa para a segurança do mergulhador e pode mesmo ser mortal!

⚠AVISO: Leia atentamente este manual de instruções antes de utilizar o seu equipamento. NÃO utilize o seu equipamento antes de ter lido este manual de instruções. Certifique-se de que compreendeu totalmente o conteúdo deste manual e guarde-o para o consultar no futuro.

INTRODUÇÃO

Parabéns! A investigação e a evolução contínuas realizadas nos nossos centros técnicos, juntamente com a reconhecida fiabilidade da Cressi-sub, conduziram ao produto que acaba de adquirir e que lhe permitirá mergulhar confortavelmente e em segurança durante muito tempo.

Estes instrumentos satisfazem os requisitos estabelecidos pela norma UNI EN 13319:2000 (medidores de profundidade) e UNI EN 250:2014 (medidores de pressão - EPI de categoria III), esta última em conformidade com o Regulamento UE 2016/425, que estabelece as condições de comercialização e os requisitos mínimos essenciais de segurança para os equipamentos de proteção individual (EPI).

Consequentemente, ostentam a marca CE seguida do número de identificação da agência de certificação 0474, identificando a RINA, a agência de ensaios registada com escritórios em Via Corsica 12, 16100, Génova, Itália, que controla o seu fabrico em conformidade com o Formulário B+C2 do Regulamento UE 2016/425, bem como os requisitos críticos de saúde e segurança para os EPI de Categoria III e regula as condições para a colocação desses equipamentos no mercado, e, por fim, seguida da norma de referência para EPI, EN 250:2014.

NOTA: a marca CE é afixada através de uma etiqueta adesiva localizada na parte de trás do dispositivo, por baixo do invólucro de proteção em PVC. O número de série do dispositivo também está localizado na parte de trás do dispositivo, mas sob a etiqueta adesiva.

MONTAGEM DO EQUIPAMENTO

NOTA: sempre que montar ou desmontar o regulador, certifique-se de que este não está montado na válvula do depósito.

Em primeiro lugar, desaparafusar e retirar a tampa marcada com HP (rosca 7/16" UNF) do primeiro estágio do regulador não pressurizado. Em seguida, depois de verificar se o assento do regulador e o O-ring da mangueira no equipamento estão limpos, enrosque manualmente a mangueira HP do dispositivo no primeiro estágio do regulador e, em seguida, aperte-a utilizando a chave de tamanho adequado ou a chave crescente, tendo o cuidado de não exceder o binário de aperto.

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

⚠ ATENÇÃO: proteger o aparelho contra choques ou pancadas durante a utilização e o transporte.

AVISO: Não ultrapassar os limites de funcionamento do equipamento. O manómetro está certificado para ser utilizado a uma pressão não superior a 230/300 bar. A pressão máxima de trabalho para o manómetro é indicada na etiqueta adesiva na parte de trás do dispositivo, sob a caixa de protecção em PVC. O não cumprimento destas precauções pode resultar em ferimentos graves ou mesmo na morte.

AVISO: Não exceder os limites de funcionamento do equipamento. A este respeito, lembre-se de que a profundidade de certificação do equipamento é de 50 m (164 pés), em conformidade com a norma EN 250:2014, cujo objetivo é garantir um nível mínimo de funcionamento seguro do aparelho até uma profundidade máxima de 50 m, mas o mergulho recreativo não deve ser mais profundo do que 40 m / 146 pés, sem qualquer tipo de trabalho subaquático.

⚠ AVISO: utilizar apenas ar respirável de acordo com os requisitos da norma EN 12021.

Antes de utilizar o seu dispositivo Cressi-sub, recomendamos que efectue algumas verificações simples, mas muito importantes e vitais, para evitar quaisquer problemas.

NOTA: antes de utilizar, é boa prática verificar se as mangueiras não apresentam sinais de desgaste ou, pior ainda, cortes ou riscos de qualquer tipo; se encontrar algum, recomendamos que não mergulhe e que contacte um centro autorizado Cressi-sub.

NOTA: Antes de abrir a válvula do depósito, verifique se o manómetro indica pressão zero. Quando a válvula do depósito estiver aberta, o manómetro deve indicar corretamente a pressão do depósito.

Ao abrir a válvula do reservatório, virar a face do manómetro para longe de si e de outras pessoas, utilizando uma mão para proteger este movimento, de modo a evitar os riscos associados a um mau funcionamento do dispositivo.

Por conseguinte, não olhar para a face do manómetro durante a abertura da válvula do reservatório.

Evitar a formação de dobras demasiado fortes na mangueira HP durante o funcionamento, bem como durante o armazenamento e o transporte.

Não apertar ou apertar a mangueira de alta pressão do aparelho.

Não arrastar o depósito/regulador pela mangueira de alta pressão.

CUIDADOS E MANUTENÇÃO

Proteger o equipamento de fontes de calor superiores a 60° C.

Após cada mergulho, recomendamos que lave bem o seu equipamento em água doce, tendo

especial cuidado se tiver mergulhado em água com cloro (piscina). Em seguida, deixe-o secar num local fresco e seco, fora do alcance da luz solar direta.

Não utilize qualquer tipo de solvente (como álcool, detergentes à base de álcool ou outros solventes químicos) para limpar o equipamento. Utilize apenas água doce.

Verifique periodicamente o estado da mangueira de alta pressão do equipamento, certificando-se de que não existem cortes, orifícios, ranhuras ou riscos. Se algum destes elementos estiver presente, o utilizador NÃO deve efetuar qualquer manutenção e/ou reparação. Em vez disso, os utilizadores devem contactar exclusivamente um centro de assistência técnica autorizado

da Cressi, que utilizará apenas uma mangueira original certificada como substituição.

As operações de manutenção (ou reparação) do equipamento devem utilizar exclusivamente peças sobressalentes originais Cressi-Sub.

Periodicamente (ou mais frequentemente em caso de golpes ou mergulhos frequentes), verificar se o manómetro está a funcionar corretamente, comparando-o com um instrumento de laboratório calibrado.

O não cumprimento dos procedimentos de inspeção e manutenção pode causar ferimentos graves ou mesmo levar à morte.

GARANTIA LIMITADA

A Cressi Sub SpA garante que este produto funciona corretamente.

O seu equipamento Cressi-sub está garantido durante 2 anos a partir da data de compra pelo comprador original contra defeitos evidentes de fabrico e/ou montagem do produto ou das suas partes individuais, material não considerado adequado que provoque o mau funcionamento do equipamento, erros evidentes na conceção ou instruções e avisos incorrectos ou inadequados.

O período de garantia começa na data da primeira compra a retalho, comprovada por um recibo ou fatura.

A garantia não cobre danos causados por uso incorreto do equipamento, má manutenção, negligência ou modificações, conversões, adaptações, adulteração do produto acabado, ou danos resultantes de reparações efectuadas por pessoal não autorizado pela Cressi Sub.

A garantia perde-se automaticamente se qualquer uma destas condições ocorrer.

Durante o período de garantia, a Cressi-sub, ou um centro de assistência autorizado Cressi-sub, de acordo com o seu critério exclusivo, eliminará qualquer defeito em termos de material, conceção e mão de obra, gratuitamente, através da reparação ou substituição do produto de acordo com esta garantia limitada.

Os pedidos de reparação ao abrigo da garantia serão satisfeitos gratuitamente pela Cressi-sub ou por um centro de assistência autorizado da Cressi-sub, de acordo com o seu critério exclusivo, e o produto será reparado ou substituído dentro de um prazo razoável.

Se o produto for considerado não conforme com os termos e condições desta garantia limitada, a Cressi-sub ou um centro de serviço autorizado Cressi-sub reserva-se o direito de cobrar custos de serviço e/ou reparação.

A garantia não pode ser transferida pelo primeiro comprador para terceiros. É necessário um recibo de compra (com a data de compra) de um revendedor autorizado Cressi-sub para o serviço de garantia.

Quaisquer reparações não cobertas pela garantia serão efectuadas a expensas do comprador.

A garantia não inclui qualquer documento ou garantia concedida por retalhistas ou agentes para além dos termos desta garantia.

Nenhum revendedor ou agente está autorizado a fazer alterações a esta garantia ou a conceder uma garantia adicional.

Para a reparação ao abrigo da garantia, envie o produto, com o carro à frente, para o seu revendedor Cressi-sub ou para um Centro de Assistência Técnica autorizado. Inclua o seu nome e endereço completos e junte o recibo de compra ou a fatura.

Pode encontrar o seu centro autorizado Cressi-Sub perguntando ao seu revendedor, ou à própria Cressi Sub S.p.A. enviando um e-mail para: info@cressi.com

A Cressi Sub não assume nenhuma responsabilidade por qualquer trabalho efectuado por pessoal não autorizado pela Cressi Sub.

As instruções e indicações contidas neste manual baseiam-se nas informações mais actualizadas sobre o equipamento disponíveis antes da impressão. A Cressi Sub reserva-se o direito de efetuar alterações ao conteúdo em qualquer altura.

CRESSI

Cressi Sub S.p.A.

Headquarters:

Via G. Adamoli, 501
16165 Genova, Italy

+ 39 010 830791
info@cressi.com

Rev_04_2023

www.cressi.com